

Article number: 60349

valid since: 26.08.2020

Version: 1.8

Country: PL

Category: EU

\*\*\*\*\*

**Produktbezeichnung:** Zott Jogobella "Standard"

**Name of product:** Zott Jogobella "Standard"

**Nazwa produktu:** Zott Jogobella "Standard"

**Rechtlich vorgeschriebene Bezeichnung:** Erdbeerjoghurt  
(*Sorte: Erdbeer*)  
Heidelbeerjoghurt  
(*Sorte: Heidelbeer*)  
Joghurt mit Äpfel und Rosinen  
(*Sorte: Bratapfel*)  
Yogurt with strawberries  
(*sort: strawberry*)  
Yogurt with blueberries  
(*sort: blueberry*)  
Yogurt with apples and raisins  
(*sort: baked apple*)

**Legal name:** Jogurt truskawkowy  
(*Rodzaj: truskawka*)  
Jogurt jagodowy  
(*Rodzaj: jagoda*)  
Jogurt z jabłkiem i rodzynkami  
(*Rodzaj: pieczone jabłko*)

**Nazwa przewidziana w przepisach:**

**Sorten/Sortierung:** Erdbeer - Heidelbeer - Bratapfel

**Sorts:** Straw berry - Blueberry - Baked apple

**Rodzaj:** Truskawka - Jagoda - Pieczone jabłko

**Packung:** 20er Karton  
**Packaging:** cartons of twenty units  
**Pakowanie:** karton zawierający 20 szt.

**Marke / Brand / Marka:** Zott

**Menge einer Einheit / Amount of a packaging unit / Wielkość jednostki:** 150 g

\*\*\*\*\*

**Produktbeschreibung:**

Joghurt, hergestellt aus pasteurisierter Milch, 10% Erdbeeren.

(*Sorte: Erdbeer*)

Joghurt, hergestellt aus pasteurisierter Milch, 6,3% Heidelbeeren.

(*Sorte: Heidelbeer*)

Joghurt, hergestellt aus pasteurisierter Milch, 9% Frucht (8% Äpfel, 1% Rosinen).

(*Sorte: Bratapfel*)

**Product description:**

Yogurt, produced from pasteurised milk, 10% strawberries.

(*sort: strawberry*)

Yogurt, produced from pasteurised milk, 6,3% blueberries.

(*sort: blueberry*)

Article number: 60349

valid since: 26.08.2020

Version: 1.8

Country: PL

Category: EU

Yogurt, produced from pasteurised milk, 9% fruit (8% apples, 1% raisins).  
(sort: *baked apple*)

**Opis produktu:**

Jogurt, w yprodukowany z mleka pasteryzowanego, 10% owoców.  
(Rodzaj: *truskawka*)

Jogurt, w yprodukowany z mleka pasteryzowanego, 6,3% jagód.  
(Rodzaj: *jagoda*)

Jogurt, w yprodukowany z mleka pasteryzowanego, 9% owoców (8% jabłka, 1% rodzynki).  
(Rodzaj: *pieczone jabłko*)

**Produktbesonderheiten**

extra große Fruchtstücke  
ohne Glukose-Fruktose-Sirup  
ohne Konservierungsstoffe

**Product specificity**

extra large fruit pieces  
without glucose-fructose syrup  
without preservatives

**Specyfika produktu**

extra duże kawałki owoców  
bez syropu glukozowo-fruktozowego  
bez konserwantów

**Rechtliche Grundlagen:**

Das spezifizierte Produkt entspricht den einschlägigen EG-Verordnungen und national relevanten, gesetzlich verbindlichen Regelungen u./o. den Leitsätzen des deutschen Lebensmittelbuches u./o. internationalen Festlegungen in ihrer jeweils gültigen Fassung.

**Legal aspects:**

The product is manufactured in accordance with the EEC regulations and the national food laws.

**Przepisy prawne:**

Produkt oraz jego proces produkcyjny spełniają wymagania zawarte w aktualnie obowiązujących unijnych (WE) oraz krajowych przepisach prawa żywnościowego.

**Insbesondere:**

Verordnung (EG) Nr. 178/2002 zur Festlegung der allgemeinen Grundsätze und Anforderungen des Lebensmittelrechts  
Verordnung (EU) Nr. 1169/2011 betreffend die Information der Verbraucher über Lebensmittel  
Verordnung (EG) Nr. 853/2004 und Nr. 853/2004 über Lebensmittelhygiene  
Verordnung (EG) Nr. 1829/2003 über genetisch veränderte Lebensmittel und Futtermittel  
Verordnung (EG) Nr. 1831/2003 über die Rückverfolgbarkeit und Kennzeichnung von genetisch veränderten Organismen  
Verordnung (EG) Nr. 1935/2004 über Materialien u. Gegenstände, die dazu bestimmt sind, mit Lebensmitteln in Berührung zu kommen  
**Especially:**

Article number: 60349

valid since: 26.08.2020

Version: 1.8

Country: PL

Category: EU

Regulation (EC) No 178/2002 laying down the general principles and requirements of food law

Regulation (EU) No 1169/2011 on the provision of food information to consumers

Regulation (EC) No 852/2004 and No 853/2004 on the hygiene of food

Regulation (EC) No 1829/2003 on genetically modified food and feed

Regulation (EC) No 1830/2003 concerning the traceability and labelling of genetically modified organisms

Regulation (EC) No 1935/2004 on materials and articles intended to come into contact with food and repealing

**Szczególnie:**

Rozporządzenie (WE) Nr 178/2002 Parlamentu Europejskiego i Rady ustanawiające ogólne zasady i wymagania prawa żywnościowego, powołujące Europejski Urząd ds. bezpieczeństwa żywności oraz ustanawiające procedury w zakresie bezpieczeństwa żywności

Rozporządzenie (WE) Nr 1169/2011 w sprawie przekazywania konsumentom informacji na temat żywności

Rozporządzenie (WE) Nr 852/2004 i Nr 853/2004 w sprawie higieny środków spożywczych

Rozporządzenie (WE) Nr 1829/2003 w sprawie genetycznie zmodyfikowanej żywności i paszy

Rozporządzenie (WE) Nr 1830/2003 dotyczące możliwości śledzenia i etykietowania organizmów zmodyfikowanych

Rozporządzenie (WE) Nr 1935/2004 w sprawie materiałów i w yrobów przeznaczonych do kontaktu z żywnością

**Zusammensetzung (Zutaten):**

**Joghurt\***, Frucht 10% (Erdbeeren, Erdbeersaft aus Erdbeersaftkonzentrat), Zucker, färbendes Rote Beetesaftkonzentrat, Aroma.

\*mit Joghurtkulturen

(Sorte: Erdbeer)

**Joghurt\***, Zucker, Heidelbeeren 6,3%, Aroma.

\*mit Joghurtkulturen

(Sorte: Heidelbeer)

**Joghurt\***, Früchte 9% (Äpfel 8%, Rosinen 1%), Zucker, Karamelzuckersirup, Zimt, Aroma.

\*mit Joghurtkulturen

(Sorte: Bratapfel)

**Composition:**

**Yogurt\***, fruit 10% (strawberries, strawberry juice from concentrate), sugar, beetroot juice concentrate, flavourings.

\*with yogurt cultures

(sort: strawberry)

**Yogurt\***, sugar, blueberries 6,3%, flavourings.

\*with yogurt cultures

(sort: blueberry)

**Yogurt\***, fruits 9% (apples 8%, raisins 1%), sugar, caramel syrup, cinnamon, flavourings.

\*with yogurt cultures

(sort: baked apple)

**Składniki:**

**jogurt\***, owoce 10% (truskawki, sok truskawkowy z koncentratu), cukier, koncentrat soku z buraków czerwonych, aromat.

\*zawiera składniki pochodzące z mleka oraz żywe kultury bakterii.

(Rodzaj: truskawka)

**jogurt\***, cukier, jagody 6,3%, aromat.

\*zawiera składniki pochodzące z mleka oraz żywe kultury bakterii.

(Rodzaj: jagoda)

**jogurt\***, owoce 9% (jabłka 8%, rodzynki 1%), cukier, syrop karmelowy, cynamon, aromat.

\*zawiera składniki pochodzące z mleka oraz żywe kultury bakterii.

(Rodzaj: pieczone jabłko)

**Sensorische Eigenschaften:**

**Sensorial properties:**

**Cechy organoleptyczne:**

**Aussehen / Farbe:**

glatte, glänzende Struktur, cremige Konsistenz, mit Fruchtstücken, je nach Fruchtsorte unterschiedliche Farbtönung

**Appearance / Colour:**

smooth, creamy consistence, with fruit pieces, light coloured - depending on the particular type of fruit

<b>Wygląd / Barwa:</b>	gładka, błyszcząca struktura, kremowa konsystencja, z kawałkami owoców, barwa zależna od rodzaju użytych owoców
<b>Geschmack / Geruch:</b>	angenehm mild-säuerlich, mit typischem Joghurtaroma und deutlichem Fruchtcharakter
<b>Taste / Odour:</b>	fresh, fruity - characteristic depending on the particular type of fruit
<b>Smak / Zapach:</b>	przyjemny, łagodnie kwaśny, charakterystyczny dla jogurtu oraz użytych owoców

**Chemische und/oder physikalische Eigenschaften:**

**Chemical and/or physical properties:**

**Cechy fizyko-chemiczne:**

Parameter	Einheit	Sollwert	Min.	Max.
Parameter	unit	mean value	min.	max.
Parametr	jednostka	wartość	min.	max.
pH / pH / pH		4,1	3,9	4,3

**Mikrobiologische Eigenschaften:**

**Microbiological properties:**

**Wymagania mikrobiologiczne:**

Parameter	Einheit	Sollwert
Parameter	unit	mean value
Parametr	jednostka	wartość
Hefen und Schimmel/ yeast and moulds/ drożdże i pleśnie	/g	< 10
Enterobacteriaceae/ enterobacteriaceae/ Enterobacteriaceae	/g	< 10
Staphylokokken/ staphylococcae/ Staphylococcus	/g	< 100
Salmonellen/ salmonellae/ Salmonella	/25g	neg.
Listerien/ listeriae/ Listerie	/25g	neg.

**Nährwert-Informationen (Durchschnittliche Nährwerte):**

**Nutritional information (Typical values):**

**Przeciętna wartość odżywcza:**

(Sorte: Erdbeer)  
(sort: strawberry)  
(Rodzaj: truskawka)

Parameter	Einheit	pro 100 g
Parameter	unit	per 100 g
Parametr	jednostka	w 100 g
Brennwert/ Energy/ wartość energetyczna	kJ	379
Brennwert/ Energy/ wartość energetyczna	kcal	90
Fett/ Fat/ tłuszcz	g	2,7
- davon gesättigte Fettsäuren/ - of which saturates/ - w tym kwasy tłuszczowe nasycone	g	1,8
Kohlenhydrate/ Carbohydrate/ węglowodany	g	12,0
- davon Zucker/ - of which sugars/ - w tym cukry	g	11,4
Eiweiß/ Protein/ białko	g	3,5
Salz/ Salt/ sól	g	0,14

(Sorte: Heidelbeer)  
(sort: blueberry)  
(Rodzaj: jagoda)

Parameter	Einheit	pro 100 g
Parameter	unit	per 100 g
Parametr	jednostka	w 100 g
Brennwert/ Energy/ wartość energetyczna	kJ	370
Brennwert/ Energy/ wartość energetyczna	kcal	88
Fett/ Fat/ tłuszcz	g	2,7

Article number: 60349

valid since: 26.08.2020

Version: 1.8

Country: PL

Category: EU

- davon gesättigte Fettsäuren/ - of which saturates/ - w tym kwasy tłuszczowe nasycone	g	1,8
Kohlenhydrate/ Carbohydrate/ węglowodany	g	11,3
- davon Zucker/ - of which sugars/ - w tym cukry	g	10,7
Eiweiß/ Protein/ białko	g	3,5
Salz/ Salt/ sól	g	0,14

(Sorte: Bratapfel)

(sort: baked apple)

(Rodzaj: pieczone jabłko)

Parameter	Einheit	pro 100 g
Parameter	unit	per 100 g
Parametr	jednostka	w 100 g
Brennwert/ Energy/ wartość energetyczna	kJ	407
Brennwert/ Energy/ wartość energetyczna	kcal	97
Fett/ Fat/ tłuszcz	g	2,7
- davon gesättigte Fettsäuren/ - of which saturates/ - w tym kwasy tłuszczowe nasycone	g	1,8
Kohlenhydrate/ Carbohydrate/ węglowodany	g	13,7
- davon Zucker/ - of which sugars/ - w tym cukry	g	13,3
Eiweiß/ Protein/ białko	g	3,5
Salz/ Salt/ sól	g	0,12

**Lagerung:**

**Storage:**

**Przechowywanie:**

<b>Lagertemperatur:</b>	+4°C - +8°C
<b>Storage temperature:</b>	+4°C - +8°C
<b>Temperatura przechowywania:</b>	+4°C - +8°C

**Allergenkennzeichnung gemäß Verordnung (EU) 1169/2011:**

**Declaration of allergens according to Regulation (EU) 1169/2011:**

**Deklaracja alergenów zgodnie z rozporządzeniem (UE) 1169/2011:**

Glutenhaltiges Getreide i. S. der o.g. RL / Cereals containing gluten and products thereof / Zboża zawierające gluten a także produkty pochodne	Nein /No /Nie
Krebstiere und -erzeugnisse / Crustaceans and products thereof / Skorupiaki i produkty pochodne	Nein /No /Nie
Eier und -erzeugnisse / Eggs and products thereof / Jaja i produkty pochodne	Nein /No /Nie
Fisch und -erzeugnisse / Fish and products thereof / Ryby i produkty pochodne	Nein /No /Nie
Erdnüsse und -erzeugnisse / Peanuts and products thereof / Orzeszki ziemne (arachidowe) i produkty pochodne	Nein /No /Nie
Soja und -erzeugnisse / Soybeans and products thereof / Soja i produkty pochodne	Nein /No /Nie
Milch und -erzeugnisse (einschl. Laktose) / Milk and products thereof (including lactose) / Mleko i produkty pochodne (łącznie z laktozą)	Ja /Yes /Tak
Schalenfrüchte i. S. der o.g. RL / Nuts and products thereof / Orzechy i produkty pochodne	Nein /No /Nie
Sellerie und -erzeugnisse / Celery and products thereof / Seler i produkty pochodne	Nein /No /Nie
Senf und -erzeugnisse / Mustard and products thereof / Gorczyca i produkty pochodne	Nein /No /Nie
Sesamsamen und -erzeugnisse / Sesame seeds and products thereof / Nasiona sezamu i produkty pochodne	Nein /No /Nie
Schwefeldioxid und Sulfite i. S. der o.g. RL / Sulphur dioxide and sulphites / Dwutlenek siarki i siarczyny	Nein /No /Nie
Lupine und -erzeugnisse / Lupin and products thereof / Łubin i produkty pochodne	Nein /No /Nie
Weichtiere und -erzeugnisse / Molluscs and products thereof / Mięczaki i produkty pochodne	Nein /No /Nie

04.03.2024

i.V. Dr. Jens-Michael Liepe / Leiter Qualitätsmanagement

Dieses Dokument wird elektronisch erstellt und ist ohne Unterschrift gültig.

This document is IT created and therefore without signature.

Dokument ten został opracowany w formie elektronicznej i jest ważny bez podpisu.



## **ZOTT – Product-Specification**

Article number: 60349

valid since: 26.08.2020

Version: 1.8

Country: PL

Category: EU